

Изменение 1

Луис де Грандес Паскуал, Хавиер Нарт, Ларс Адактусон, Мишел Алио-Мари, Пилар Аюсо, Иво Белет, Андреа Бочкор, Раймер Бьогге, Франц Богович, Михал Бони, Елмар Брок, Даниел Буда, Кристиан Силвиу Бушой, Йежи Бузек, Дейвид Каза, Даниел Каспари, Пилар дел Кастильо Вера, Лоренцо Чеза, Дирдре Клун, Биргит Колин-Ланген, Пал Чаки, Агустин Диас де Мера Гарсия Консуегра, Херберт Дорфман, Франк Енгел, Норберт Ердьош, Роса Естарас Ферагут, Жузе Инасиу Фария, Маркус Фербер, Сантяго Фисас Айшела, Кристофер Фелнер, Михаел Галер, Франсеск Гамбус, Елизабета Гардини, Йенс Гизеке, Естебан Гонсалес Понс, Анджей Гжиб, Брайън Хейс, Естер Еранс Гарсия, Гунар Хьокмарк, Данута Язловецка, Тереса Хименес-Бесерил Баррио, Сандра Калниете, Туне Келам, Шон Кели, Едуард Кукан, Вероника Лопе Фонтане, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Марейд Макгинес, Рамона Николе Мънеску, Габриел Мато, Франсиско Хосе Милян Мон, Артис Пабрикс, Алойз Петерле, Марияна Петир, Юлия Питера, Станислав Полчак, Кристиан Дан Преда, Вивиан Рединг, София Рибейру, Фернанду Руаш, Хосе Игнасио Салафранка Санчес-Нейра, Чаба Шогор, Иван Щефанец, Дубравка Шуйца, Павел Свобода, Ласло Тьокеш, Владимир Уручев, Рамон Луис Валкарсел Сисо, Елисавет Воземберг-Вриониди, Ярослав Валенса, Богдан Брунон Вента, Херман Винклер, Юлиу Винклер, Анна Заборска, Желяна Зовко, Милан Звер, Денис Радке, Ружа Томашич, Марек Юрек, Яна Житнянска, Ришард Антони Легутко, Бернд Кьолмел, Амджад Башир, Йоахим Щарбати, Ашли Фокс, Марк Демесмакер, Улрике Требезиус, Джефри Ван Орден, Чарлз Танък, Петрас Аушревичюс, Беатрис Бесера Бастеречеа, Исаскун Билбао Барандика, Енрике Калвет Чамбон, Дита Харанзова, Фредрик Федерлей, Мария Тереса Хименес Барбат, Шарл Гьоренс, Петър Йежек, Илхан Кючюк, Патрисия Лалонд, Антониу Мариню и Пинту, Гезине Майснер, Норика Николай, Урмас Пает, Каролина Пунсет, Йозо Радош, Фредерик Рийс, Марите Схаке, Хану Такула, Павел Теличка, Иво Вайгъл, Паво Вайрюнен, Ренате Вебер, Хилде Вотманс, Арне Герике

Доклад

A8-0268/2017

Хави Лопес

Политическите отношения между ЕС и Латинска Америка
2017/2027(INI)

Предложение за резолюция
Параграф 59

*Предложение за резолюция**Изменение*

59. отново изразява своята подкрепа за мирния процес в Колумбия, който е от решаващо значение за бъдещето на колумбийските граждани и за стабилизирането на региона, към който страната принадлежи, и се ангажира да

59. отново изразява своята подкрепа за мирния процес в Колумбия, който е от решаващо значение за бъдещето на колумбийските граждани и за стабилизирането на региона, към който страната принадлежи, и се ангажира да

оказва подкрепа на колумбийското правителство в неговото изпълнение; във връзка с това подчертава значението на приобщаването на цялото колумбийско общество, и по-специално на жертвите и организациите на гражданското общество, както и насилствено разселените хора, като правителствените ръководители гарантират безопасността и закрилата на защитниците на правата на човека и общностните лидери; настоятелно призовава ЕС и неговите държави членки да продължат да оказват политическа и финансова подкрепа, включително чрез Регламента за инструмента за сътрудничество за развитие, и в частност член 5, параграф 2 от него, и доверителния фонд на ЕС за Колумбия, и подкрепя ролята на специалния пратеник на ВП/ЗП за Колумбия; изразява желанието си Армията за национално освобождение също да се ангажира с текущия мирен процес;

оказва подкрепа на колумбийското правителство в неговото изпълнение; във връзка с това подчертава значението на приобщаването на цялото колумбийско общество, и по-специално на жертвите и организациите на гражданското общество, както и насилствено разселените хора, като правителствените ръководители гарантират безопасността и закрилата на защитниците на правата на човека и общностните лидери; настоятелно призовава ЕС и неговите държави членки да продължат да оказват политическа и финансова подкрепа, включително чрез Регламента за инструмента за сътрудничество за развитие, и в частност член 5, параграф 2 от него, и доверителния фонд на ЕС за Колумбия, и подкрепя ролята на специалния пратеник на ВП/ЗП за Колумбия; изразява желанието си Армията за национално освобождение също да се ангажира с текущия мирен процес; ***приветства факта, че под наблюдението на ООН, Революционните въоръжени сили на Колумбия (ФАРК) завършиха предаването на личните оръжия; подкрепя новата мисия, установена от Съвета за сигурност на ООН, за да се помогне реинтеграцията в обществото на членовете на ФАРК;***

Or. en

Изменение 2

Луис де Грандес Паскуал, Хавиер Нарт, Ларс Адактусон, Мишел Алио-Мари, Пилар Аюсо, Иво Белет, Андреа Бочкор, Раймер Бьогге, Франц Богович, Михал Бони, Елмар Брок, Даниел Буда, Кристиан Силвиу Бушой, Йежи Бузек, Дейвид Каза, Даниел Каспари, Пилар дел Кастильо Вера, Лоренцо Чеза, Дирдре Клун, Биргит Колин-Ланген, Пал Чаки, Агустин Диас де Мера Гарсия Консуегра, Херберт Дорфман, Франк Енгел, Норберт Ердьош, Роса Естарас Ферагут, Жузе Инасиу Фария, Маркус Фербер, Сантяго Фисас Айшела, Кристофер Фелнер, Михаел Галер, Франсеск Гамбус, Елизабета Гардини, Йенс Гизеке, Естебан Гонсалес Понс, Анджей Гжиб, Брайън Хейс, Естер Еранс Гарсия, Гунар Хьокмарк, Данута Язловецка, Тереса Хименес-Бесерил Баррио, Сандра Калниете, Туне Келам, Шон Кели, Едуард Кукан, Вероника Лопе Фонтане, Антонио Лопес-Истурис Уайт, Марейд Макгинес, Рамона Николе Мънеску, Габриел Мато, Франсиско Хосе Милян Мон, Артис Пабрикс, Алойз Петерле, Марияна Петир, Юлия Питера, Станислав Полчак, Кристиан Дан Преда, Вивиан Рединг, София Рибейру, Фернанду Руаш, Хосе Игнасио Салафранка Санчес-Нейра, Чаба Шогор, Иван Щефанец, Дубравка Шуйца, Павел Свобода, Ласло Тьокеш, Владимир Уручев, Рамон Луис Валкарсел Сисо, Елисавет Воземберг-Вриониди, Ярослав Валенса, Богдан Брунон Вента, Херман Винклер, Юлиу Винклер, Анна Заборска, Желяна Зовко, Милан Звер, Денис Радке, Ружа Томашич, Марек Юрек, Яна Житнянска, Ришард Антони Легутко, Бернд Кьолмел, Амджад Башир, Йоахим Щарбати, Ашли Фокс, Марк Демесмакер, Улрике Требезиус, Джефри Ван Орден, Чарлз Танък, Петрас Аушревичюс, Беатрис Бесера Бастеречеа, Исаскун Билбао Барандика, Енрике Калвет Чамбон, Дита Харанзова, Фредрик Федерлей, Мария Тереса Хименес Барбат, Шарл Гьоренс, Петър Йежек, Илхан Кючюк, Патрисия Лалонд, Гезине Майснер, Луи Мишел, Норика Николай, Урмас Пает, Майте Пагасауртундуа Руис, Каролина Пунсет, Йозо Радош, Фредерик Рийс, Марите Схаке, Хану Такула, Павел Теличка, Паво Вяйрюнен, Ренате Вебер, Хилде Вотманс, Арне Герике

Доклад

Хави Лопес

Политическите отношения между ЕС и Латинска Америка
2017/2027(INI)

A8-0268/2017

Предложение за резолюция
Параграф 60

Предложение за резолюция

60. изразява дълбоката си загриженост относно сериозното влошаване на положението с демокрацията, правата на човека и социално-икономическата ситуация във

Изменение

60. изразява дълбоката си загриженост относно сериозното влошаване на положението с демокрацията, правата на човека и социално-икономическата ситуация във

Венецуела в условията на увеличаваща се политическа и социална нестабилност; призовава правителството на Венесуела да гарантира разделението и независимостта на властите и да възстанови изцяло конституционните правомощия на Националното събрание; призовава в допълнение правителството на Венецуела да гарантира незабавното и безусловно освобождаване на всички политически затворници и да представи възможно най-бързо избран график, който ще позволи протичането на свободни и прозрачни изборни процеси; призовава международната общност, регионалните участници и ЗП/ВП да насърчават и подкрепят постигането на широко национално съгласие като единствено възможно решение; призовава ЗП/ВП да проучи активно други мерки за конструктивно насърчаване на политическата стабилизация на страната; в този контекст, отхвърля всякакви опити за отклоняване на неговите конституционно признати правомощия към друг орган;

Венецуела в условията на увеличаваща се политическа и социална нестабилност; призовава правителството на Венесуела да гарантира разделението и независимостта на властите и да възстанови изцяло конституционните правомощия на Националното събрание; призовава в допълнение правителството на Венецуела да гарантира незабавното и безусловно освобождаване на всички политически затворници и да представи възможно най-бързо избран график, който ще позволи протичането на свободни и прозрачни изборни процеси; призовава международната общност, регионалните участници и ЗП/ВП да насърчават и подкрепят постигането на широко национално съгласие като единствено възможно решение; призовава ЗП/ВП да проучи активно други мерки за конструктивно насърчаване на политическата стабилизация на страната; в този контекст, отхвърля всякакви опити за отклоняване на неговите конституционно признати правомощия към друг орган; ***решително осъжда изборите за учредително събрание, проведени на 30 юли 2017 г., тъй като те са в нарушение на разделението на властите и зачитането на правата на гражданите на свободно изразяване на техните политически възгледи чрез демократично избрани и легитимни институции; припомня, че Европейският парламент, наред с много други международни участници, не признава тези избори или всички действия и решения, взети от новосформирания парламент, поради липсата на легитимност, и изразява съжаление във връзка с насилието, довело до множество убити и ранени хора; изразява дълбоката си загриженост относно незаконното преследване и репресии срещу демократично избрани членове***

на Народното събрание; отхвърля освобождаването от длъжност на Главния прокурор Луиза Ортега Диас и нейното политическо преследване, както и на всички членове на Върховния съд, назначени от законното Народно събрание на Венецуела; напълно подкрепя Международния наказателен съд при разследването на мащабните престъпления и актове на репресия, извършени от режима на Венецуела, и призовава ЕС да играе активна роля в това отношение; призовава ЗП/ВП и Съвета да разгледат възможността за замразяване на активите, както и за налагане на ограничения за достъпа до територията на ЕС за всички лица, замесени в тежки нарушения на правата на човека във Венецуела, включително членове на непризнатото Учредително събрание;

Or. en